

# Endurance 30

  
**CRANCHI**<sup>®</sup>  
Boatbuilder since 1870

IT-CRA7852HA323







MAIN DECK



LOWER DECK



LOWER DECK  
BED

LENGTH OVERALL / LUNGHEZZA FUORI TUTTO . . . . .	9,85 m / 32 ft 4 in approx.
HULL LENGHT / LUNGHEZZA SCAFO . . . . .	.8,88 m / 29 ft 2 in approx.
HULL BEAM / LARGHEZZA SCAFO . . . . .	2,95 m / 9 ft 8 in approx.
DRAFT (INCL. PROPS) / PESCAGGIO ALLE ELICHE . . . . .	0,90 m / 2 ft 11 in approx.
HEIGHT ABOVE WATERLINE / ALTEZZA SOPRA LINEA GALLEGGIAMENTO . . . . .	2,12 m / 6 ft 11 in approx.
DRY WEIGHT / PESO A SECCO. . . . .	3 090 - 3 450 kg / 6 800 - 7 600 lbs
MAXIMUM CAPACITY OF PASSENGERS (AND WEIGHT) / PORTATA MASSIMA PERSONE (E PESO) / CAT. B . . . . .	.8 (800 kg / 1 763 lbs)
MAXIMUM CAPACITY OF PASSENGERS (AND WEIGHT) / PORTATA MASSIMA PERSONE (E PESO) / CAT. C . . . . .	12 (1 180 kg / 2 601 lbs)
FUEL CAPACITY / CAPACITÀ SERBATOIO CARBURANTE. . . . .	326 l / 72 UK gal / 86 US gal
FRESH WATER CAPACITY / CAPACITÀ SERBATOIO ACQUA . . . . .	70 l ca. / 16 UK gal / 19 US gal
CABINS / CABINE . . . . .	1
BATHROOMS / BAGNI . . . . .	1
SLEEPING ACCOMODATIONS / POSTI LETTO. . . . .	4
HULL CARENA / CAPACITY CARENA . . . . .	Aldo Cranchi
DESIGN / PROGETTO . . . . .	Centro Studi Ricerche Cranchi
ART DIRECTION / ART DIRECTION . . . . .	Christian Grande
CE CATEGORY / CATEGORIA DI PROGETTAZIONE. . . . .	B/C

<b>Listino - Price list - Liste des prix - Lista de precios - Preisliste:</b>	2023/2024 - R0 26/07/2023		
<b>Data - Date - Fecha - Datum :</b>	19/10/2023		
<b>Ordine inserito/modificato da (CNC) :</b>	AF 19/10/2023		
<b>Nr.Pratica - File Nr. - Nr. Dossier - Nr. Expediente - Akten-Nr. :</b>	IT-CRA7852HA323		
<b>Cliente - Customer - Client - Cliente - Kunde :</b>			
<b>Dati Imbarcazione - Caracteristiques du bateau</b>	<b>Boat Features - Datos Barco - Boatsdaten</b>		
Lunghezza fuori tutto ca. Longueur HT	Length overall approx. Eslora total - Gesamtlänge ca.	9,85 m	32ft 4 in
Lunghezza scafo ca. Longueur de coque	Length hull approx. Eslora casco - Länge des Rumpfes ca.	8,88 m	29ft 2in
Larghezza scafo ca. Largueur coque approx.	Beam hull approx. Anchura del casco approx. - Rumpfbreite ca.	2,95 m	9 ft 8 in
Pescaggio alle eliche ca. Tirant d'eau	Draft (incl.prop) approx. Puntal - Schraubentieflgang ca.	0,90 m	2ft 11in
Peso con motori ca. Poids avec moteurs	Dry weight approx. Peso con motor - Gewicht mit Motoren ca.	3.090/3.450 kg	6.800/7.600 lbs
Portata persone max e peso ca. Nombre de passagers	Passengers and weight approx. Capacidad personas - Passagierzahl und Gewicht ca.	8/800 kg B	8/1.763 lbs B
Carburante ca. Capacité de carburant	Fuel capacity approx. Dépôt carburante - Treibstoff ca.	326 l	UK Gallons 72 US Gallons 86
Acqua ca. Capacité eau douce	Fresh water capacity approx. Dépôt eau - Wasser ca.	70 l	UK Gallons 16 US Gallons 19
Categoria di progettazione Categorie de navigation	Design category Categoría Proyecto - Planungskategorie	B C	B C

NATANTE

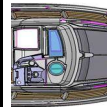
 Pubblico  
Retail  
€ 249.850

## E30 Endurance

Motorizzazioni / Engines	Pubblico / Retail				Configurazione / Arrangement
Motorisation / Motores / Motoren	Public / Público / Öffentlich				* Configuration / Configuración / Konfiguration
Benzina - Petrol - Essence - Gasolina - Benzin					
Volvo Penta V8-350-CE/G (5.3) DPS (350HP) (258kW) catalyzed	€ 157.450,00	€ 157.450	€ 157.450	*	€ 157.450
<b>ACCESSORI EXTRA - EXTRA OPTIONS-EQUIPEMENT OPTIONNEL - ACCESORIOS EXTRA - SONDERZUBEHÖR</b>					
1 ANTI-VEGETATIVA colore nero, 2 mani (no eliche) Antifouling black colour, n.2 coats (no propellers) Antifouling couleur noir, n.2 couches (pas hélice) Antifouling color negro, n.2 manos (no hélices) Bewuchsschutz-Farbe schwarz, n.2 coats (keine Propeller)	€ 2.950,00	€ 2.950	€ 2.950	*	€ 2.950
2 BIMINI TOP microforato nero con pali in carbonio Bimini Top black microperforated, with carbon poles Taud de soleil microperforé noir, avec pôles en carbone Capota sol microperforado negro, con poles de carbono Bimini Top schwarz mikroperforiert, mit Carbonstangen	€ 7.700,00	€ 7.700	€ 7.700	*	€ 7.700
3 Cuscino prendisole prua + copertura Bow suncushion + cover Coussins bain de soleil avant + taud de protection Colchoneta de proa + cobertura Bugsonnenpolster + Persenning	€ 4.115,00	€ 4.115	€ 4.115	*	€ 4.115
4 ELICA DI PRUA 2,2 kW con estintore automatico Bow thruster 2,2 Kw with automatic fire extinguisher Propulseur d'étrave 2,2 Kw avec extincteur automatique Hélice de proa 2,2 Kw con extintor automatico Bugschraube 2,2 kW mit automatischem Feuerlöscher	€ 4.535,00	€ 4.535	€ 4.535	*	€ 4.535
5 FRIGORIFERO POZZETTO 42 lt. Cockpit fridge 42 lt. Réfrigérateur de cockpit 42 lt. Frigorífico en bañera 42 l Cockpit-Kühlschrank 42 l	€ 1.865,00	€ 1.865	€ 1.865	*	€ 1.865
6 GPS PLOTTER Garmin Gps plotter Garmin GPS PLOTTER Garmin GPS PLOTTER Garmin GPS Plotter Garmin	€ 2.410,00	€ 2.410	€ 2.410	*	€ 2.410
7 GRILL elettrico mobile pozzetto (necessario configurare l'impianto elettrico 230V) Electric grill on cockpit furniture (Electric wiring system 230V to be configured) Barbecue electric sur meuble cockpit (nécessaire configurer l'accessoire Installation électrique 230V) Barbacoa eléctrica sobre mueble banera (necesario configurar el accesorio Instalación eléctrica 230V ) Mobiler Elektrogrill Cockpit (erforderlich konfigurieren Elektrische Anlage 230V)	€ 935,00	€ 935	€ 935	*	€ 935
8 IMPIANTO ELETTRICO 230V CON CARICABATTERIE, BOILER CON RESISTENZA ELETTRICA, PRESA CORRENTE IN CABINA, RIDUTTORE DI PRESSIONE, E CAVO LINEA BANCHINA E PRESA 32Ah: 230V Electric Wiring System with battery charger and electrical resistance on water heater, socket in the cabin, water pressure reducer and shore power 32Ah with cable; Installation électrique 230 V avec chargeur de batteries et résistance électrique sur le chauffe d'eau, prise de courant dans la cabine, réducteur de pression d'eau et prise de quai 32 Ah avec cable de connexion Instalación eléctrica 230 V con cargador de baterías y resistencia eléctrica en el calentador de agua, toma de corriente en la cabina, reductor de presión agua y cable toma corriente muelle 32 Ah con cable conexión Elektrische Anlage 230V mit Batterieladegerät, Boiler mit Heizwiderstand, Steckdose in der Kabine, Druckminderer und Landstromleitung und 32Ah-Anschluss	€ 4.295,00	€ 4.295	€ 4.295	*	€ 4.295
9 Multistrumento DTS (temperatura-profondità-velocità) integrato nella strumentazione della plancia Multi-instrument DTS (depth-temperature-speed) integrated in the helm position instruments Multi-instrument DTS (profondeur-temperature-vitesse) intégré dans l'instrumentation du tableau de bord Multi-instrumentación DTS (profundidad-temperatura-velocidad) integrado en la instrumentación cuadro de mandos Multi-Instrument DTS (Temperatur-Tiefe-Geschwindigkeit) integriert in die Steuerstand-Instrumente	€ 2.255,00	€ 2.255	€ 2.255	*	€ 2.255



10	PARABORDI E COPRIPARABORDI n°6 Fenders and covers n°6 N°6 defenses + couvertures N°6 defensas + coberturas Fender und Fenderbezüge (je 6 Stk)	€ 725,00	€ 725	€ 725	*	€ 725
11	RADIO Fusion Bluetooth-USB; 2 altoparlanti, amplificatore, subwoofer e controllo remoto nel pozzetto + n.1 altoparlante interno. RADIO Fusion Bluetooth-USB; 2 speakers, amplifier, subwoofer and remote control in the cockpit + n.1 speaker in cabin. RADIO Fusion Bluetooth-USB; 2 haut-parleurs, amplificateur, subwoofer et commande à distance dans le cockpit, + n.1 haut-parleur dans la cabine. RADIO Fusion Bluetooth-USB; 2 speaker, amplificador, subwoofer y mando a distancia en bañera + 1 speaker in cabina Radio Fusion Bluetooth-USB; 2 Lautsprecher, Verstärker, Subwoofer und Radiobedienung im Cockpit, + 1 Lautsprecher cabin	€ 3.870,00	€ 3.870	€ 3.870	*	€ 3.870
12	Radio: n.2 altoparlanti aggiuntivi a prua (ordinabile solo in abbinamento a "Cuscino prendisole di prua + copertura") Radio: n.2 additional speakers on bow (can be ordered only together with "Bow suncushion + cover") Radio: n.2 haut-parleurs supplémentaires avant (peut être commandé uniquement avec "Coussins bain de soleil avant + taud de protection") Radio: n.2 altavoces adicionales en la proa (se pueden pedir solo en combinación con "Colchoneta de proa + cobertura") Radio: n.2 zusätzliche Lautsprecher am Bug (kann nur zusammen mit "Bugsonnenpolster + Persenning")	€ 770,00	€ 770	€ 770	*	€ 770
13	Tavolo interno trasformabile in letto Internal table convertible into bed Table intérieur convertible en lit Mesa interior convertible en cama Tischen innen in Bett umwandelbar	€ 1.295,00	€ 1.295	€ 1.295	*	€ 1.295
14	Teak: rivestimento camminamenti Trincarini laterali Solid teak coverings on lateral stringers Teak: passes avants Superficie de teka en los trancañiles laterales Teakholz: Beplankung der Laufgänge/seitliche Stringerplatten	€ 4.245,00	€ 4.245	€ 4.245	*	€ 4.245
15	TEAK: RIVESTIMENTO POZZETTO Teak laid cockpit Cockpit en teak Bañera en teka Teakholz: Beplankung der Plicht	€ 3.650,00	€ 3.650	€ 3.650	*	€ 3.650
16	Telecomando verricello con contametri integrato Anchor winch remote control with integrated anchor meter counter Télécommande guindeau avec compte-mètres chaîne Mando a distancia molinete con cuentametros cadena Winden-Fernbedienung mit integriertem Meterzähler	€ 980,00	€ 980	€ 980	*	€ 980
17	TELO COPRIPOZZETTO Cockpit cover Taud de cockpit Lona de fondeo Cockpit-Abdeckung	€ 2.950,00	€ 2.950	€ 2.950	*	€ 2.950
18	Verricello 800W con catena m 30, ancora kg 12 Ultramarine in acciaio inox Electric anchor winch 800W, m 30 chain; Ultramarine stainless steel anchor kg 12 Guindeau électrique 800W, chaîne m 30; ancre kg 12 Ultramarine en acier inoxydable Molinete eléctrico 800W, cadena m 30; ancla kg 12 Ultramarine en acero inoxidable Winde 800W mit Kette 30m; Anker 12 kg Ultramarine aus Edelstahl	€ 4.880,00	€ 4.880	€ 4.880	*	€ 4.880
19	Zanzariera oscurante su passouomo Mosquito net and blind on hatch Moustiquaire et obscurant écoutille Mosquitera y oscurante escotilla Verdunkelndes Moskitonetz vor Luke	€ 945,00	€ 945	€ 945	*	€ 945
<b>TRASPORTI/IMBALLO/DOCUMENTI - TRANSPORT/PACKAGING/DOCUMENTS</b> <b>TRANSPORT/EMBALLAGE/DOCUMENTS - TRANSPORTE/EMBALAJE/DOCUMENTOS -</b> <b>TRANSPORT/VERPACKUNG/DOKUMENTE</b>						
20	Copia certificato CE Copy of "CE" certificate and declaration of conformity Copie du Certificat CE et déclaration de conformité Copia Certificado CE y declaración de conformidad Kopie des CE-Zertifikats	€ 640,00	€ 640	€ 640	*	€ 640
<b>DECORATIVI/VERNICIATURE - DECORATIVE/PAINTING</b> <b>DÉCORATIVE/VERNIS - DECORATIVO/PINTURA - DEKORATIVE/LACKIEREN</b>						
21	Tappezzeria Esterna Silvertex: colore alternativo allo standard Exterior upholstery Silvertex: alternative colour to standard one Sellerie extérieure en Silvertex: couleur alternative au standard Tapicería exterior Silvertex: color alternativo a estándar Außenpolsterung Silvertex: Alternative zur Standard-Farbe	€ 650,00	€ 650	€ 650	*	€ 650
22	Verniciatura plancia e porzione di coperta in colore opaco "Amber Fire" come da immagine. Painting of the dashboard and deck portion in "Amber Fire" opaque color as shown in the image. Peinture du tableau de bord et portion de pont en couleur opaque "Amber Fire" comme indiqué sur l'image. Pintura del tablero y la parte de la cubierta en color opaco "Amber Fire" como se muestra en la imagen. Malerei des Armaturenbretts und Teil der Deck in mat Farbe "Amber Fire", wie im Bild gezeigt.	€ 2.015,00	€ 2.015	€ 2.015	*	€ 2.015



23	Verniciatura (smaltatura no gelcoat) SCAFO + COPERTA TOTALE incluso mobile pozzetto. (*) Necessario configurare Teak nozzetto HULL + DECK, including cockpit cabinet, lacquered (paint no gelcoat) (*) Teak laid cockpit required - to be configured COQUE + PONT, compris meuble de cockpit, laquée - (vernis, non gelcoat) (*) - Cockpit en teak requise - à configurer	€ 31.225,00	€ 31.225	€ 31.225	*	€ 31.225
24	CASCO Y CUBIERTA, incluydo mueble bañera, lacado (pintura no gelcoat) (*) - Bañera en teka necesario, configurar RUMPF UND DECK, Einschließlich Cockpitschrank, lackiert (Farbe kein Gelcoat) (*) Teakholz gelegtes Cockpit erforderlich - konfiguriert werden <b>Lingua manuale del proprietario - Owner's manual language - Langue du manuel du propriétaire - Idioma del manual del propietario - Sprache des Eignerhandbuchs</b>					
25	<b>CERTIFICATO CE / CE CERTIFICATE CAT.B</b>				*	€ -
26	<b>CERTIFICATO CE / CE CERTIFICATE CAT.C</b>					€ -
<b>Modifiche speciali - Special Requests - Modification Particulières - Modifica Especial - Spezialumbauten</b>						
27	Trasporto a Marine Test Centre Transport to Marine Test Centre	€ 2.500,00	€ 2.500	€ 2.500	*	€ 2.500
28			€ -	€ -		€ -
		Publico / Retail Public / Público / Öffentlich	Publico / Retail Public / Público / Öffentlich			Configurazione / Arrangement Configuration / Configuración / Konfiguration
<b>TOTALE I.V.A. di legge ESCLUSA - FRANCO FABBRICA</b> TOTAL TAXES EXCLUDED - EX WORKS TOTAL HORS TAXES - DEPART USINE TOTAL SIN IMPUESTOS - FRANCO ASTILLERO GESAMT ohne gesetzliche MWST - AB WERK		€ 249.850	€ 249.850			€ 249.850
<b>Tipi di allestimento colori / materiali</b> <b>Colors / materials arrangement</b>		<b>STANDARD</b> (O SCELTA PREDEFINITA SE ACCESSORIO EXTRA) <b>STANDARD</b> (OR DEFAULT CHOICE IF EXTRA OPTION)		<b>OPZIONI DISPONIBILI</b> (a pagamento - vedere accessorio) <b>AVAILABLE OPTIONS</b> (cost - see related option)		
A	Box mobili / Furnitures essence	(AB1) - Lam.Rovere Miele 779		*		
B	Pavimenti / Floor	Teak		*	-	
E	Piano bagno / Bathroom top	(E1) Classic White		*	-	
F	Ecopelle / Eco leather	(F4) Bianco 6 + (F3) Nero 991		*	-	
I	Divano / Sofa	(I1) Chandra LL12		*		
K	Tappezzeria Esterna / External upholstery	(K2) Silvertex 1 Macadamia 122-0001 (consigliato con/suggested with L1/L2/L4)				
					(K3) Silvertex Plata 122-4001 (consigliato con/suggested with L5/L6) <i>Cuciture: centrali in tinta/Perimetrali Grigio - Stitches: central matching/ Perimetric Grey</i>	
					(K4) Silvertex Storm 122-4002 (consigliato con/suggested with L3/L6) <i>Cuciture in tinta - Matching stitches</i>	
					(K6) Silvertex Wine 122-2064 (consigliato con/suggested with L2) <i>Cuciture: centrali in tinta/Perimetrali Nero Stitches: central matching/ Perimetric Black</i>	
					(K7) Silvertex Cream 122-1077 (consigliato con/suggested with L4/L9) <i>Cuciture: centrali in tinta/Perimetrali Nero Stitches: central matching/ Perimetric Black</i>	
					(K7) Silvertex Cream 122-1077 (consigliato con/suggested with L9) <i>Cuciture: centrali in tinta/Perimetrali Azzurro Stitches: central matching/ Perimetric Light Blue</i>	
					(K8) Silvertex Orange 122-0013 (consigliato con/suggested with L10) <i>Cuciture: centrali in tinta/Perimetrali Nero Stitches: central matching/ Perimetric Black</i>	*
					(K9) Silvertex Black 122-9001 (consigliato con/suggested with L12) <i>Cuciture: centrali in tinta/Perimetrali Grigio Stitches: central matching/ Perimetric Grey</i>	
					(K9) Silvertex Black 122-9001 + INSERTI (K11) Silvertex Tomato 122-2096 (consigliato con/suggested with L13) <i>Cuciture: centrali in tinta/Perimetrali a contrasto Stitches: central matching/ Perimetric contrast</i>	
					(K10) Silvertex Rubin 122-6004 <i>Cuciture: centrali in tinta/Perimetrali Nero Stitches: central matching/ Perimetric Black</i>	
					(K11) Silvertex Tomato 122-2096 <i>Cuciture: centrali in tinta/Perimetrali Nero Stitches: central matching/ Perimetric Black</i>	
L	Verniciatura - Customized painting	(L1) PANAMA				
					L2 - GRIGIO COSMO (11350069)	
					L3 - AZZURRO INFINITO (11350062)	
					L4 - ESPRESSO (11350052)	
					L6 - GRIGIO NUBE (11350063)	
					L7 - GRIGIO MEDUSA (11350064)	
					L8 - BLU MURANO (11350066)	
					L9 - BLU AMALFI (11350076)	
					L10 - GRIGIO MERCURIO (11350077)	*
					L11 - BIANCO PANAREA (11350087)	
					L12 - VERDE MONTECARLO (11350086)	
					L13 - ROSSO DIABLO (11350083)	

M	Capottina o Bimini (3)/Hood Canvas or Bimini (3)	(M1) GRIGIO 37329 (consigliato con/suggested with L1/L2/L5)	(M2) Beige 37341 (consigliato con/suggested with L4)	
			(M3) Nero 37308 (consigliato con/suggested with L3/L6/L9/L10)	
N	Coperture / Covers	(N1) GRIGIO 728	*	-
O	Copriparabordi / Fernder covers	(O2) GRIGIO (consigliato con/suggested with L1/L2/L5)	*	(O1) Beige (consigliato con/suggested with L4)
			(O3) Nero (consigliato con/suggested with L3/L6/L9/L10)	
			(O4) Bordeaux (consigliato con/suggested with L2)	
	TEAK SINTETICO / SYNTHETIC TEAK	COLORE TEAK / TEAK COLOUR	AGED	
			ASH	
			BLONDE	
			DOLPHIN	
			MONTAUK	
			NATURAL	
			SILVER	
		TEAK		
		COMENTI / CAULKING	BIANCO PURO / PURE WHITE	
			AVORIO / IVORY	
	NERO / BLACK			
	GRIGIO / GREY			
n.b. In mancanza di specifiche istruzioni da parte del cliente, verranno applicate le scelte "consigliate". In absence of specific instructions from the customer, the "suggested" choices will be applied.				
<b>Prezzo valido solo ed esclusivamente per la seguente selezione di colori:</b> <b>Price valid only and exclusively for the following colour selection:</b> <b>(*) Prix valable uniquement et exclusivement pour la sélection de couleurs suivante:</b> <b>Precio válido sólo y exclusivamente para la siguiente selección de colores:</b> <b>Preis gilt nur und ausschließlich für die folgende Auswahl von Farben:</b>				
		L2 - GRIGIO COSMO / L3 - AZZURRO INFINITO		
		L4 - ESPRESSO		
		L6 - GRIGIO NUBE / L9 - BLU AMALFI		
		L10 - GRIGIO MERCURIO / L11 BIANCO PANAREA		
		L12 - VERDE MONTECARLO / L13 ROSSO DIABLO		
<b>Prezzo valido solo ed esclusivamente per la seguente selezione di colori:</b> <b>Price valid only and exclusively for the following colour selection:</b> <b>(1*) Prix valable uniquement et exclusivement pour la sélection de couleurs suivante:</b> <b>Precio válido sólo y exclusivamente para la siguiente selección de colores:</b> <b>Preis gilt nur und ausschließlich für die folgende Auswahl von Farben:</b>				
		L7 - GRIGIO MEDUSA		
		L8 - BLU MURANO		
Garanzia imbarcazione / Boat warranty / Garantie sur le bateau / Garantia barco / Boot-Garantie: <b>1</b> Garanzia motori / Engines warranty / Garantie sur les moteurs / Garantia motores / Motoren-Garantie: <b>1</b> Ore di moto / Engines hours / Heures des moteurs / Horas de motores / Motorstunden: <b>3</b>				
<b>Condizioni di pagamento / Payment conditions / Conditions de payment / Condiciones de pago / Zahlungsbedingungen:</b>				
A	Acconto alla conferma ordine / Deposit at order confirmation: Accompte a la confirmation commande / Acuenta a confirmación pedido / Anzahlung bei Auftragsbestätigung:	€ 80.000	€	-
B	Saldo, i.v.a. esclusa, con bonifico bancario anticipato - da ricevere almeno 45 giorni prima della data di consegna sotto indicata, per pratiche permessi trasporti. Comunica la consegna sarà a 45gg dal saldo ricevuto e confermato. Balance, taxes excluded, by advanced bank transfer - to be received at least 45 days before the delivery date indicated below, for transport permits. However, the delivery will be 45 days from the balance received and confirmed.		€	249.850
<b>Consegna Richiesta / Requested delivery / Livraison demandée / Entrega solicitada / Wunschlieferung</b>				
<b>Consegna confermata / Confirmed delivery / Livraison confirmée / Entrega confirmada / Lieferung bestätigt:</b>		<b>Maggio 2024</b>		
<b>Luogo / Location / Lieu / Lugar / Ort</b>		<b>Marine Test Centre</b>		

Extra di Serie - Extra standard - Equipement optionnel de série - Extras de serie - Sonderausstattungen der Serie	Non Presente su/in Produzione - Not on board/in Production - Pas à bord/en production - No a bordo/en producción - Nicht an Bord/in Produktion
Motorizzazione non disponibile-Engine not available-Motorisation non disponible-Motor non disponible - Motor nicht verfügbar	Presente da eliminare - Present to be removed - Présent, à éliminer - Presente a desmontar - Vorhandenes entfernen
<b>ENDURANCE 30</b>	
<b>ACCESSORI STANDARD - STANDARD FEATURES - EQUIPEMENT STANDARD - ACCESORIOS ESTANDAR - STANDARDZUBEHÖR</b>	
1	Acqua: serbatoio l 70 con autoclave Fresh water tank l 70 with water pump Réservoir d'eau: l 70 avec autoclave Depósito agua 70 l con autoclave Wasser: 70-Liter-Tank mit Autoklavpumpe
2	Apertura antone motore servoassistita a comando elettrico Servoassisted engine room hatch with electric control Ouverture du capot moteur assistée par commande électrique Apertura tapa motor asistida con mando eléctrico Servounterstützte elektrisch gesteuerte Öffnung der Zugangsluke zum Motorraum
3	Asta bandiera Supplementary ensign staff Mât de Pavillon Asta bandera Flaggenstock
4	Batterie motori/servizi (n°2) per impianto 12V Engine/on board service batteries n°2 for 12V wiring system Batteries moteurs/services (n° 2) pour installation 12V Baterias motores/servicios (n°2) para instalación 12V Motorenbatterien / Hilfsbatterien (2 Stk) für 12V-Anlage
5	Boiler non elettrico 25 l Not electrical water heater 25 l Chauffe-eau non électrique - 25 ltr. Calentador de agua no eléctrico - 25 l Nichtelektrischer Boiler 25 l
6	Bussola magnetica Magneti compass Compas magnétique Brújula magnética Magnetkompass
7	Carburante: serbatoio con livello l 326 Fuel tank l 326 with level Réservoir carburant l 326 avec indicateur de niveau Depósito carburante l 326 con nivel Treibstoff: 326-Liter-Tank mit Füllstand
8	Caricabatterie per smartphone (1 USB + 1 WIRELESS) Battery Charger for smartphone (1USB + 1 wireless) Chargeur pour smartphone (1 USB + 1 WIRELESS) Cargador de Smartphone (1 USB + 1 INALÁMBRICO) Smartphone Ladegerät (1 USB + 1 WIRELESS)
9	Console guida con parabrezza avvolgente Dashboard with enfolding windscreen Tableau de bord avec pare-brise enveloppant Cuadro de mandos con parabrisas envolvente Steuerkonsole mit einfaltbarer Windschutzscheibe
10	CORRETTORI D'ASSETTO a lama elettrici Electric blade trim tabs Correcteurs d'assiette électriques Flaps eléctricos Elektrische Trimmklappen (Lamellen)
11	Doccia Pozzetto acqua calda e fredda Cockpit shower hot and cold water Douchette de cockpit eau chaude et froide Ducha en bañera agua caliente y fría Dusche im Cockpit mit Warm-/Kaltwasser
12	Easy connect Volvo Penta Easy connect Volvo Penta Easy connect Volvo Penta Easy connect Volvo Penta Easy connect Volvo Penta
13	Estintore automatico nel vano motori (n°1 ) ed estintore manuale nel pozzetto (n°1) Fire extinguisher: n°1 automatic in engine room - n°1 manual in the cockpit Extincteur automatique dans compartiment moteur (n°1) - Extincteurs manuels dans cockpit (n°1) Extintor automático en local motores (n°1) y extintor manual en bañera (n°1) Automatischer Feuerlöscher im Motorenraum (1 Stk) und Handfeuerlöscher im Cockpit (1 Stk)
14	Impianto elettrico DC 12V Electric wiring system DC 12V Installation électrique DC 12V Instalación eléctrica DC 12V Elektrische Anlage DC 12V
15	Luci supplementari camminamenti trincarini Lateral stringers supplementary lights Eclairage supplémentaire passes-avant Luces adicionales trancaniles Seitliche Aussenstringer ergänzende Lichter
16	Mezzo marinaio Boathook Gaffe Bichero Bootshaken





17	<p>Mobile pozzetto con lavello Cockpit cabinet with sink Meuble cockpit avec évier Mueble bañera con fregadero Cockpit-Möbel mit Waschbecken</p>
18	<p>Pavimento interno e gradini accesso cabina in legno Saloon floor + steps to cabin in wood Plancher salon et marches d'accès cabine en bois Suelo salón y peldaños acceso cabina en madera Fußboden innen und Zugangstufen zur Kabine aus Holz</p>
19	<p>Pompa di sentina Bilge pump Pompe de cale Bomba de achique Manuelle Bilgenpumpe</p>
20	<p>Porta scorrevole Sliding door Porte coulissante Puerta corredera Schiebetür</p>
21	<p>Presa corrente in plancia 12V Socket on the dashboard 12V Prise de quai sur le tableau de bord 12V Toma de corriente en cuadro de mandos 12V Steckdose am Steuerstand 12V</p>
22	<p>Pulpito avvolgente prua/poppa Pulpit wraparound bow/stern Balcon enveloppant avant/arrière Baranda envolvente proa/popa Reling entlang Bug/Heck</p>
23	<p>Scaletta bagno Swimming ladder Echelle de bain Escalera de baño Badeleiter</p>
24	<p>Servosterzo e comandi motore elettronici per versione benzina Power steering and electronic lever engine control - petrol Direction assistée et commandes moteurs électroniques pour versions essence Dirección asistida y mandos motores electrónicos para versiones gasolina Servolenkung und elektronische Motorsteuerungen für Benzin-Version</p>
25	<p>Stacca batteria n.3 Battery switch n.3 Interruteur de batterie n.3 Desconectador de baterías n°3 3 Batterieschalter</p>
26	<p>Tavolo pozzetto in teak trasformabile in prendisole, con cuscino Teak cockpit table convertible in sunbathing including cushion Table de cockpit in teak convertible en bain de soleil, compris coussin Mesa bañera en teka convertible en solárium , inclusa colchoneta Teakholz-Tisch im Cockpit, in Sonnenliege umwandelbar, mit Kissen</p>
27	<p>TEAK: RIVESTIMENTO PLANCETTA Teak laid swimming platform Surfaces en teak plage arrière Plataforma de popa con suelo en teka Teakholz: Beplankung der Badeplattform</p>
28	<p>Timoneria idraulica e comandi motore elettronici per versione diesel D4 Hydraulic steering and electronic lever engine control - diesel D4 version Direction hydraulique et commandes moteur électroniques pour version D4 Dirección hidráulica y mando motor electrónico para versión D4 Hydraulische Ruderanlage und elektronische Motorsteuerungen für Diesel-D4-Version</p>
29	<p>Trip computer - Cruise Control - Power trim assistance - mono motore Trip computer - Cruise Control - Power trim assistance - single engine Trip computer - Cruise Control - Power trim assistance - mono moteur Trip computer - Cruise Control - Power trim assistance - mono motor Trip computer - Cruise Control - Power trim assistance - Einzelmotor</p>
30	<p>WC marino elettrico a scomparsa in locale separato Electrical marine WC foldaway in separate room WC marin eléctrico escamoteable en compartiment séparé WC marino eléctrico escamoteable en local separado Elektrische Bootstoilette (versenkbar) in separatem Raum</p>